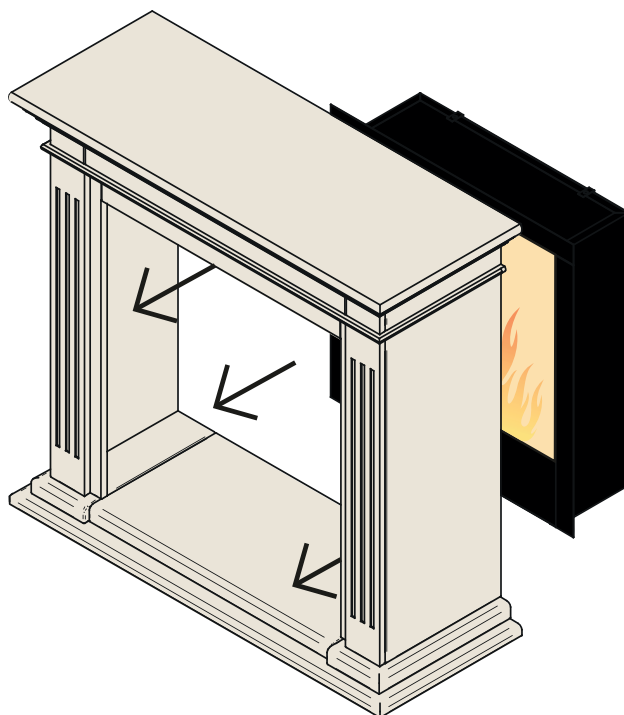


Placing a built-in fireplace in a mantel

ASSEMBLY INSTRUCTIONS

Built-in unit L (all models), Albany, Levico 70



NL BELANGRIJK:

Schuif de inzethaard **vanaf de achterkant** in de schouw. Vervolgens kun je de haard op de juiste plek positioneren en vastzetten.

EN IMPORTANT:

Slide the insert fireplace into the mantel **from the back**. Then, you can position and secure the fireplace correctly.

DE WICHTIG:

Schieben Sie den Kamineinsatz **von hinten** in den Kamin. Anschließend können Sie den Einsatz richtig positionieren und befestigen.

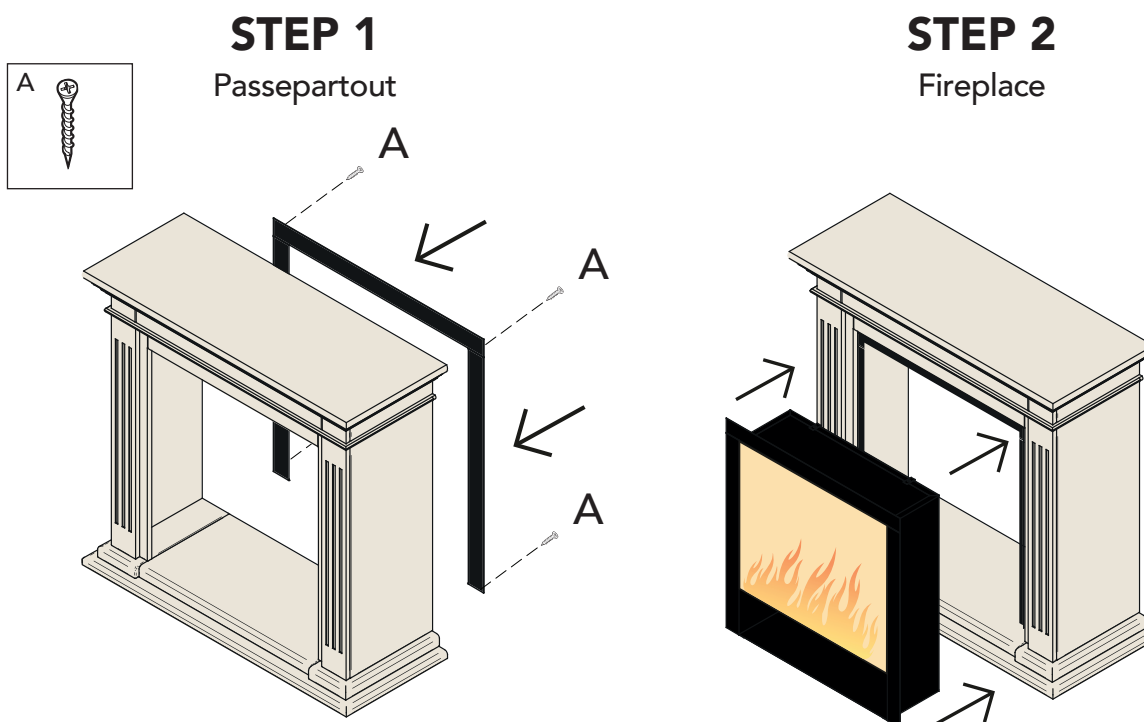
FR IMPORTANT:

Glissez l'insert de cheminée **par l'arrière** dans le foyer. Ensuite, vous pouvez positionner et fixer correctement l'insert.

Placing a built-in fireplace in a mantel

ASSEMBLY INSTRUCTIONS

Lucius & Elski



NL BELANGRIJK:

Bevestig het passepartout frame aan de achterzijde van de open haard en schuif vervolgens vanaf de voorzijde de haard in de schouw.

EN IMPORTANT:

Attach the passepartout frame to the back of the fireplace, then slide the fireplace into the mantelpiece from the front.

DE WICHTIG:

Befestigen Sie den Passepartout-Rahmen an der Rückseite des Kamins und schieben Sie dann den Kamin von vorne in den Kaminumbau.

FR IMPORTANT:

Fixez le cadre passe-partout à l'arrière de la cheminée, puis faites glisser la cheminée dans la cheminée depuis l'avant.

C L E A N F I R E S Y S T E M

XARALYN®

Manual Electric Fireplace



Levico 70

3D LED Fireplace



LIGHTS



HEATING



REMOTE

NL Belangrijke veiligheidsinstructies

Gelieve deze instructies aandachtig te lezen alvorens het toestel in gebruik te nemen. Volg te allen tijde de veiligheidsinstructies en gebruiksaanwijzing.

Belangrijk: Personen die fysiek, zintuigelijk of mentaal niet in staat zijn, om het toestel op een veilige manier te gebruiken, of een gebrek aan ervaring of kennis hebben, zouden dit toestel niet mogen bedienen. Tenzij zij worden begeleid door een persoon die verantwoordelijk is voor hun veiligheid of dat zij vooraf duidelijke instructies hebben ontvangen. Dit geldt ook voor kinderen. Scherpe supervisie is nodig om te voorkomen dat kinderen het toestel als speelgoed gebruiken.

Gelieve deze instructies zorgvuldig te lezen voordat het apparaat in gebruik genomen wordt.

- Controleer of het voltage van uw afgiftepunt overeenkomt met het voltage aangegeven op het apparaat.
- Laat uw haard niet onbeheerd wanneer deze aangeschakeld staat en houd kinderen op afstand.
- Controleer het apparaat regelmatig op beschadigingen. Gebruik het apparaat nooit wanneer het apparaat of de kabel tekenen van beschadiging vertoont. In dat geval dienen de reparaties enkel te worden verricht door een gekwalificeerde elektricien*. Indien de kabel beschadigd is, dient deze te worden vervangen door een gekwalificeerde elektricien* om ieder gevaar te voorkomen.
- Gebruik het apparaat alleen in huiselijke sfeer en op de manier zoals aangegeven in de instructies.
- Dompel het apparaat nooit in water of andere vloeistoffen. Raadpleeg de instructies onder paragraaf “Reiniging”, wanneer u het apparaat wil reinigen. Het indringen van water in de openingen kan gevaarlijk zijn voor het apparaat.
- Gebruik het apparaat nooit in de buurt van hete oppervlakten.
- Haal altijd de stekker uit het stopcontact voordat het apparaat gereinigd wordt, de lampen vervangen worden of indien het apparaat niet in gebruik is. Haal de stekker niet uit het stopcontact met natte handen.
- Gebruik het apparaat nooit buiten en plaats het altijd in een droge omgeving.
- Gebruik nooit accessoires die niet zijn aanbevolen door de producent. Deze kunnen gevaar opleveren bij de gebruiker en beschadiging van het apparaat riskeren.
- Verplaats het apparaat nooit door aan het snoer te trekken. Zorg dat het snoer niet verward kan worden.
- Wikkel het snoer niet om het apparaat en buig het snoer niet.
- De producent is niet verantwoordelijk voor schade die veroorzaakt is door het verkeerd gebruiken van het apparaat of door het niet correct volgen van deze instructies.
- Plaats het apparaat op een stabiele ondergrond, zodat deze niet kan vallen.
- Plaats het apparaat niet onder een stopcontact. Het stopcontact mag niet in de hete lucht stroom van het apparaat staan.
- Positioneer de haard altijd op een manier waarbij licht ontvlambare materialen (zoals gordijnen), geen vlam kunnen vatten. Zorg er altijd voor dat het apparaat stevig op de basis staat.
- Zorg ervoor dat de luchttoevoer-, en afvoer openingen niet geblokkeerd zijn.
- Vermijdt ieder risico op vuur, bedek de haard niet (b.v. met kleding).
- De haard mag enkel in gebruik worden genomen op een minimale afstand van 1 meter van een muur (met
- uitzondering van de muur waartegen deze is geplaatst), meubelstukken of andere objecten en brandbare stoffen.
- Waarschuwing: Gebruik de haard niet in de buurt van baden, douches, wasbakken, zwembaden of enig ander
- water reservoir. Het moet niet mogelijk zijn de bediening van het apparaat te kunnen bereiken wanneer u in contact staat met water.
- De temperatuur van de behuizing en de rasters kan erg hoog worden wanneer het apparaat in gebruik is.
- Vermijd huidcontact.
- Zorg dat het snoer de hete gedeeltes van het apparaat niet aanraakt.
- Gebruik het apparaat nooit dichtbij ontvlambare of explosieve materialen.
- Stop geen objecten in de grill of in de binnenkant van het apparaat
- Gebruik geen adapters en koppel geen andere apparaten aan de haard.
- (*) Gekwalificeerde elektriciens: service afdeling van de producent of importeur of een persoon die gekwalificeerd, goedgekeurd en bekwaam is om dit soort reparaties te verrichten, om alle gevaar te vermijden. Indien dit nodig is, retourneer het apparaat aan deze elektricien.

Punten om te controleren voordat u begint

- Alleen voor huishoudelijk gebruik.
- Kinderen of andere personen die het apparaat niet veilig kunnen gebruiken, mogen dit apparaat niet gebruiken.
- Gooi de plastic verpakking op de juiste manier weg en houd deze buiten het bereik van kinderen.
- Het apparaat is bedoeld om te worden gebruikt als een aanvullende warmtebron, niet voor gebruik als de hoofdverwarmingsapparaat

Aan de slag

- Haal het apparaat uit de doos.
- Verwijder eventuele verpakking van het product.
- Bewaar het pakket zolang de garantie geldig is.
- Monteer de haard. Steek vervolgens het netsnoer in een geaard stopcontact van 220-240 Volt.

Specificaties:

- Verbruik: 10 Watt
- Onderhoudsvrij
- Functioneert op basis van LED verlichting
- Regelbaar vlambeeld
- Afstandsbediening
- Verwarming: 0 – 750 – 1500 Watt (instelbaar)
- Voeding: 220-240V ~ 50Hz
- Stekker: EU-geaard
- Garantie: 2 jaar

Bediening

Het apparaat kan worden bediend door middel van het paneel op de haard of met behulp van de bijgevoegde afstandsbediening.

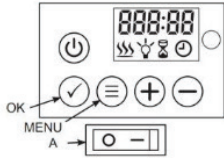


Besturing



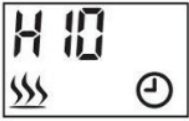
Verwarmen

- Druk op de knop + of - om de warmte-instelling te wijzigen. De verwarming start als de ingestelde temperatuur hoger is dan de kamertemperatuur. Temperatuurbereik 10°C tot 30°C.



Hoofdschakelaar

- Druk knop A naar de “**AAN**”-positie (-) of naar de “**UIT**”-positie (O).



Tijd instellen

- Druk op de knop ⏸ om het vlambeeld te starten of te stoppen.
- Het verwarmingspictogram 🔥 wordt weergegeven en de haard begint te verwarmen wanneer de kamertemperatuur lager is dan de temperatuur instelling (standaard 10 graden C.)
- Het klokpictogram 🕒 knippert als de tijd nog niet is ingesteld. Volg de stappen in “Tijdstelling” om de tijd in te stellen.
- Twee korte pieptonen die in toonhoogte toenemen wanneer ingeschakeld en drie pieptonen die afnemen in toonhoogte wanneer uitgeschakeld. Bij het inschakelen worden het verwarmingsniveau, de ingestelde temperatuur en het klokpictogram 🕒 weergegeven. Het display verdwijnt na 60 seconden zonder enige bediening. Druk op een willekeurige knop om opnieuw weer te geven.



De knoppen vergrendelen

- Houd de knop ✓ langer dan 6 seconden ingedrukt om de knoppen te vergrendelen of te ontgrendelen, “**LOC**” wordt weergegeven en geeft aan dat de knoppen zijn vergrendeld.
- Zodra vergrendeld, knippert “**LOC**” gedurende 6 seconden en verdwijnt dan, druk op een willekeurige knop en “**LOC**” gaat weer knipperen.

Knop ⏸ is nooit vergrendeld.



Vlambeeld aanpassen

- Druk op knop ≡ totdat “**bri**” knipperd. Bevestig met ✓
- Druk vervolgens op de knop + of - om het vlamniveau te wijzigen. De vlamhoogte kent 5 instellingen.



Temperatuur H instellen

- Druk op knop ≡ totdat “**H**” verschijnt.
- Pas de instelling aan met de + of - knop
- Bevestig de instelling met ✓



Temperatuur L instellen

- Druk op knop ≡ totdat “**L**” verschijnt. Pas de instelling aan met de + of - knop
- Bevestig de instelling met ✓



Celsius/Fahrenheit

- Druk 3 seconden op knop ≡ totdat **C** of **F** verschijnt.
- Pas de instelling aan met de + of - knop



Instelling: Open raam

- Druk op ≡ totdat **NNode** (MODE) verschijnt. Bevestig met ✓

- Selecteer in het menu **OPEN**, **ON** of **OFF**. De verwarmingsfunctie schakelt bij **ON** uit als de temperatuur in de kamer binnen 10 minuten met meer dan 4 graden daalt.



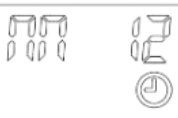
Timer

- Druk op ≡ totdat 🕒 verschijnt. Bevestig met ✓
- Druk vervolgens op de knop + of - om de timer in te stellen.



Menu overige functies

- Druk op ≡ totdat **NNode** verschijnt. Bevestig met ✓
- Druk vervolgens op de knop + of - om het gewenste menu in te stellen.



Instelling: maand

- Druk in het **TIME** menu op + of - om de **M (MAAND)** te selecteren.
- Bevestig met ✓ en ga naar de volgende stap



Instelling: dag van de maand

- Druk in het **TIME** menu op + of - om de **d (dag van de maand)** te selecteren.
- Bevestig met ✓ en ga naar de volgende stap



Instelling: klok (time)

- Druk op ≡ totdat 7 INNE (TIME) verschijnt. Bevestig met ✓
- Selecteer in het menu dag 1 t/m dag 7 (D1 = Maandag) en bevestig met ✓



Instelling: uren

- Druk in het **TIME** menu op + of - om de **H (UUR)** te selecteren. Bevestig met ✓ en ga naar de volgende stap





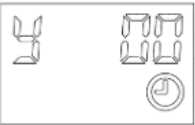
Instelling: minuten

- Druk in het **TIME** menu op + of – om de **M (MINUTEN)** te selecteren. Bevestig met ✓ en ga naar de volgende stap



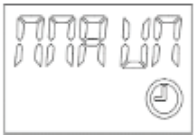
Instelling: seconden

- Druk in het **TIME** menu op + of – om de **S (SECONDEN)** te selecteren. Bevestig met ✓ en ga naar de volgende stap



Instelling: jaar

- Druk in het **TIME** menu op + of – om het **Y (JAAR)** te selecteren. Bevestig met ✓ en ga naar de volgende stap



Instelling: week timer

- Druk op ≡ totdat **NNANU (MANU)** verschijnt. Bevestig met ✓



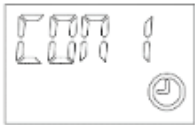
Instelling: selecteer de dagen

- **Y** = geselecteerd; **N** = niet geselecteerd



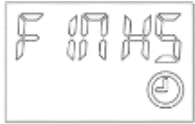
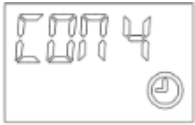
Eindtijd van de dag instellen

- Voer de dagelijkse sluitingstijd in, de tijd die voor de eerste keer wordt weergegeven is de sluitingstijd, Stel eerst het sluitingsuur in,
- klik op bevestigen ✓ en stel vervolgens de sluitingsminuten in, zoals de digitale buis wordt weergegeven, het meest linkse display E 15: betekent de sluitingstijd is 15:00 uur, klik op de bevestigingsknop en stel vervolgens de minuut in, de digitale buis geeft E: 30 weer, dit betekent de sluitingstijd is 15:30, pas de tijd aan met + of - knop, klik op de bevestigingsknop ✓ en ga naar de volgende stap



Instellingen afgerond

- Als het scherm **CON1** weergeeft, betekent dit dat de instelling is voltooid. Druk op de bevestigingsknop ✓ om te controleren of gebruik + of - knop om **CON2 CON3 CON4 FIN5H** te selecteren. Als **CON2** is geselecteerd, begint de instelling vanaf de eerste stap.



Finish

- **FINH5** betekent dat de instelling voorbij is, druk op de bevestigingsknop ✓ en de wekelijkse timinginstelling is voltooid.



Timer programma gebruiken

- Druk op de bevestigingsknop ✓ en selecteer **MODUS**. Voer de functie van PRO6 in met de + of - knop
- Klik op de bevestigingsknop ✓ om **AAN** en **UIT** in te voeren, selecteer met de + of - knop
- **AAN** betekent open, **UIT** betekent sluiten, klik op de bevestigingsknop ✓ om te voltooien na het selecteren



Timer

- Klik op de bevestigingsknop ✓ om **AAN** te gaan en **JA** om te selecteren met de + of - knop
- **AAN** betekent niet duidelijk, **JA** betekent duidelijk. Klik op de bevestigingsknop ✓ om te voltooien
- OPMERKING: Er kunnen maximaal 24 programma's worden ingesteld.



Hoge of lage verwarming

- Ga naar hoge en lage verwarming, geef eerst **H** hoge verwarming weer en geef vervolgens **L** lage verwarming weer, gebruik de + of - knop om **H** of **L** te selecteren, klik vervolgens op de bevestigingsknop om de temperatuurinstelling te starten, standaard 10°C.
- Gebruik + of - knop om de gewenste temperatuur te selecteren. Selecteer bijvoorbeeld **H25**, klik op de bevestigingsknop ✓ en ga naar de volgende stap



Starttijd van de dag instellen

- Voer de openingstijd van elke dag in, de tijd die voor de eerste keer wordt weergegeven is de openingstijd. Stel eerst het open uur in, klik op bevestigen ✓ en stel vervolgens de open minuut in, zoals op het display wordt weergegeven, het meest linkse display **S 10:** het betekent dat de openingstijd 10:00 uur is, klik op de bevestigingsknop ✓ om de minuut opnieuw in te stellen, de digitale buis geeft **S: 45** minuten weer, dit betekent dat de openingstijd 10:45 is, pas de tijd aan met + of - knop, druk op bevestigen om naar de volgende stap te gaan ✓



Gebruik afstandsbediening

Bediening

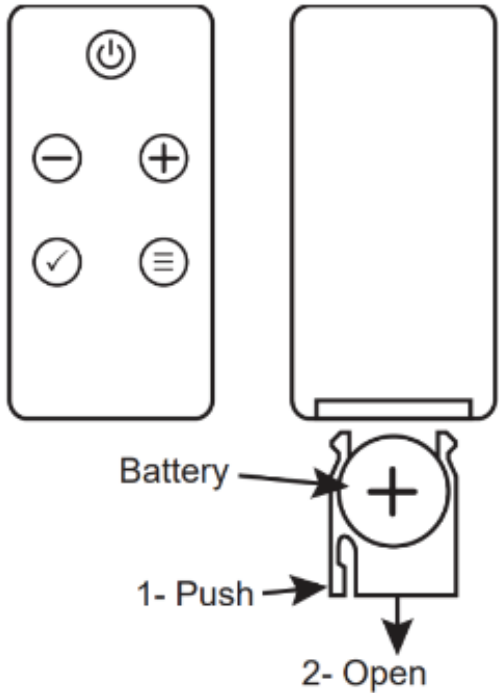
Om het apparaat met de afstandsbediening te bedienen, moet de hoofdschakelaar (**A**) in de **AAN-stand** staan. Alle knoppen op de afstandsbediening hebben exact dezelfde functies als op het bedieningspaneel.

Bij het eerste gebruik

Trek voor het eerste gebruik de plastic seal uit de afstandsbediening om de batterij te activeren.

Lege batterij

Indien nodig, vervang de batterij door een CR2025 (3V) knoopbatterij.



Probleemoplossing

Het apparaat gaat niet aan	Controleer of een stroomonderbreker de stroomtoevoer naar het apparaat niet heeft onderbroken
Het apparaat verwarmt niet	Schakel het apparaat een paar minuten uit om de thermische stroomonderbreker te resetten
Het apparaat geeft een geur af	Dit kan gebeuren wanneer het apparaat voor de eerste keer wordt gebruikt of als het lange tijd niet is gebruikt. Reinig de ventilatieopeningen onder het apparaat

Extra informatie

Oververhittingsbeveiliging

- Dit apparaat is uitgevoerd met een oververhitting beveiliging. De haard wordt automatisch uitgeschakeld bij oververhitting. Om veiligheidsredenen wordt de verwarming niet automatisch opnieuw ingesteld.
- Om het apparaat opnieuw in te stellen, koppel het apparaat los van de stroomtoevoer voor tenminste 15 minuten. Sluit het apparaat weer aan en schakel het aan.

Reiniging

Waarschuwing: Haal de stekker van het apparaat uit de stopcontact.

Algemene reinigingsinstructies

- De behuizing mag worden afgenomen met een licht vochtige, pluisvrije doek.
- Gebruik **GEEN** schuurmiddel, schuurspons of staalwol.
- Gebruik **GEEN** reinigingsmiddelen.
- Indien noodzakelijk, verwijder stofdelen in de luchtafvoeropeningen met een stofzuiger.

Bescherming van het milieu – richtlijn 2002/96/EC

Om ons milieu te behouden en de menselijke gezondheid te beschermen, dienen elektrisch afval en elektronische apparaten verwijderd te worden in overeenstemming met de specifieke regels overeengekomen met de aanbieders en de gebruikers.



Om deze reden mag dit apparaat niet aangeboden worden als algemeen gemeentelijk afval. De gebruiker heeft het recht het te brengen naar een gemeentelijk verzamelpunt, waar het apparaat wordt hergebruikt, gerecycled of gebruikt wordt voor andere doeleinden in overeenstemming met de richtlijn.

- Vermogen: 1500 W
- Voeding: 220-240V ~ 50Hz
- Klasse I
- IP20 : Dit apparaat is niet beschermd tegen opspattend water. Het is niet geschikt voor gebruik in een badkamer.
- Verlichting: LED; niet vervangbaar



Voldoet aan alle relevante EU richtlijnen

EN Important safeguards

Please read the safety advice carefully before using the appliance

Warning: Warning: risk of fire, electric shock, physical injuries and material damage. Before using this appliance, always follow the safety advice during assembly, use and maintenance.

Safety advice (use)

- This appliance can be used by children aged from 8 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved. Children shall not play with the appliance. Cleaning and user maintenance shall not be made by children without supervision.
- Children of less than 3 years should be kept away unless continuously supervised.
- Children aged from 3 years and less than 8 years shall only switch on/off the appliance provided that it has been placed or installed in its intended normal operating position and they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved. Children aged from 3 years and less than 8 years shall not plug in, regulate and clean the appliance or perform user maintenance.
- CAUTION : Some parts of this product can become very hot and cause burns. Particular attention has to be given where children and vulnerable people are present.
- WARNING : In order to avoid overheating, do not cover the heater.
- If the supply cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer, its service agent or similarly qualified persons in order to avoid a hazard
- The appliance must not be used outdoors.
- The appliance is intended for domestic use only, and is not suitable for household room illumination. Do not use this appliance for anything other than its intended purpose.
- Do not operate the appliance in a room where flammable liquids, solvents or varnishes are stored and/or where flammable vapours may exist.
- The appliance must be placed at a minimum distance of one metre from flammable materials and objects (curtains, bedding, textiles, paper, etc.)
- Do not attempt to disassemble this appliance, repair it or perform any modifications yourself. This appliance does not contain any parts that can be used separately.
- Keep plastic packaging out of the reach of children.
- Air inlet and outlet vents must not be covered or obstructed under any circumstances. Do not insert any objects into these vents.
- Do not exert pressure on or hit the of the appliance.
- Do not set objects (wood logs, stones, pottery, etc.) on the electric fireplace other than those designed for this purpose.
- The heater must not be located immediately below a socket-outlet.
- WARNING : Means for disconnection having a contact separation in all poles must be incorporated in the
- fixed wiring in accordance with the wiring rules.
- CAUTION : In order to avoid a hazard due to inadvertent resetting of the thermal cut-out, this appliance
- must not be supplied through an external switching device, such as a timer, or connected to a circuit that is regularly switched on and off by the utility.
- WARNING : This appliance must only be used as a fixed appliance. It must be attached vertically and securely
- to a vertical wall. Any other position is potentially dangerous.
- WARNING : This appliance is not protected against splashes of water. It is not suitable for use in a bathroom.
- Do not use this heater in the immediate surroundings of a bath, a shower or a swimming pool.
- CAUTION : to be installed by a professional in line with the installation standards applicable in your country
- (NF C15-100 for France or equivalent for other countries).

Points to check before beginning

1. For domestic use only.
2. Children or any other persons incapable of using the appliance safely must not use this appliance.
3. Please discard of plastic packaging appropriately and keep it out of reach of children.
4. The appliance is conceived to be used as a supplementary source of heat, not for the use as the main heating device

Getting started

1. Remove the appliance from the box.
2. Remove any packaging from the product.
3. Keep the package while the warranty is valid.
4. Mount the fireplace. Then plug the power cord into a 230-volt earthed socket.

Specifications:

- Consumption: 10 Watt
- Maintenance-free
- Functions with LED lights
- Adjustable flames
- Remote control
- Heating: 0 – 750 – 1500 Watt (adjustable)
- Power: 220-240V ~ 50Hz
- Plug: EU grounded
- Warranty: 2 Years on

Operation

The fireplace can be controlled with the panel on the unit or with the included remote control.

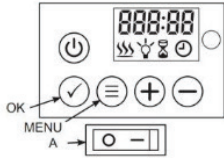


Control



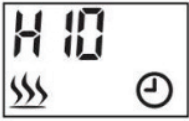
To heat

- Press the + or - button to adjust the heat setting to change. The heating starts when the set temperature is higher than room temperature. Temperature range 10°C to 30°C.



Main switch

- Push button A to the “ON” position (-) or to the “OFF” position (O).



Setting time

- Press the button ⏸ to start the flame image or to stop.
- The heating icon is displayed 🔥 and the fireplace starts to heat when the room temperature is lower than the temperature setting (default 10 degrees C.)
- The clock icon ⌚ will flash if the time is not yet is set. Follow the steps in “Time setting” to set the time.
- Two short beeps that are in pitch increase when enabled and three beeps that decrease in pitch when turned off. When switched on, the heating level, the set temperature and the clock icon ⌚ is displayed. It display disappears after 60 seconds without any service. Press any button to activate the display again.



Lock the buttons

- Hold the button ✓ for more than 6 seconds pressed to lock or unlock the buttons unlock, “LOC” is displayed and indicates the buttons are locked.
- Once locked, “LOC” will flash for 6 seconds and then disappears, press any button and “LOC” will flash again.

Button ⏸ is never locked.



Adjust flame image

- Press button ≡ until “bri” blinks. Confirm with ✓
- Then press the + or - button to adjust the flame level to change. The flame height has 5 settings.



Set temperature H

- Press button ≡ until “H” appears.
- Adjust the setting with the + or - button
- Confirm the setting with ✓



Set temperature L

- Press button ≡ until “L” appears.
- Adjust the setting with the + or - button
- Confirm the setting with ✓



Celsius/Fahrenheit

- Press button ≡ for 3 seconds until C or F appears.
- Adjust the setting with the + or - button



Setting: Open window

- Press ≡ until NNode (MODE) appears. Confirm with ✓

- In the menu, select **OPEN, ON** or **OFF**. The heating function switches off when **ON** when the temperature in the room within 10 minutes with drops more than 4 degrees.



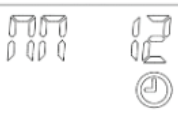
Timer

- Press ≡ until ⌚ appears. Confirm with ✓
- Then press the + or - button to set the timer to set.



Menu other functions

- Press ≡ until NNode appears. Confirm with ✓
- Then press the + or - button to select the desired menu.



Setting: month

- In the **TIME** menu, press + or - to select the **M (MONTH)**.
- Confirm with ✓ and go to the next step



Setting: day of the month

- In the **TIME** menu, press + or - to select the **d (day of the month)**.
- Confirm with ✓ and go to the next step



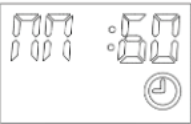
Setting: clock (time)

- Press ≡ until 7INNE (TIME) appears. Confirm with ✓
- In the menu, select day 1 to day 7 (**D1 = Monday**) and confirm with ✓



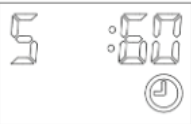
Setting: hours

- In the **TIME** menu, press + or - to select the **H (HOUR)** to select. Confirm with ✓ and go to the next step



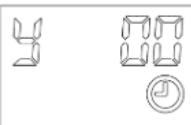
Setting: minutes

- In the TIME menu, press + or - to select the **M (MINUTES)**. Confirm with ✓ and go to the next step



Setting: seconds

- In the TIME menu, press + or - to select the **S (SECONDS)**. Confirm with ✓ and go to the next step



Setting: year

- In the TIME menu, press + or - to select the **Y (YEAR)**. Confirm with ✓ and go to the next step



Setting: set weekly timer

- Press ≡ until **NNANU (MANU)** appears. Confirm with ✓



Setting: select the days

- **Y** = selected; **N** = not selected



Set end time of the day

- Enter the daily closing time, the time that is displayed for the first time is the closing time, First set the closing time,
- Click on confirm ✓ and then set the closing minutes in, as the digital tube becomes displayed, the leftmost display E 15: means the closing time is 3:00 PM, click the confirmation button, then set the minute in, the digital tube displays E:30, it means the closing time is 15:30, adjust the time with + or - button, click the confirm button ✓ and go to the next step



Settings completed

- If the display shows CON1, means this that the setting is complete. Press on the confirmation ✓ button to check if use + or - button to select **CON2 CON3 CON4 FINSH** Selecting. When **CON2** is selected, the setting from the first step.



Finish

- **FINISH** means the setting is over, press on the confirmation button ✓ and the weekly timing setting is complete



Use timer program

- Press the Confirm button ✓ and select **MODE**. Enter the function of PRO6 with the + or - button
- Click the confirmation button ✓ to On and off to enter, select with the + or - button
- ON means open, OFF means close, click the confirm button ✓ to finish after the Selecting



Timer

- Click the confirmation button ✓ to go to **ON** and **YES** to select with + or - button
- **ON** means not clear, **YES** means clear. Click on the confirmation button ✓ to complete
- **NOTE:** A maximum of 24 programs can be set.



High or low heating

- Go to high and low heat, first give **H** high heating and then give **L** low heating again, use the + or - button to select **H** or **L**, then click the confirmation button to set the temperature to start, default 10°C.
- Use + or - button to select the desired temperature to select. For example, select H25, click the confirmation button ✓ and go to the next step



Set start time of the day

- Enter the opening time of each day, the time that is displayed for the first time, the opening time. First set the open hour, click confirm ✓ and then set the open minute in, as shown on the display, the leftmost display S 10: it means that the opening time is 10:00 am, click on the confirmation button ✓ to reset the minute set, the digital tube displays S: 45 minutes, this means the opening time is 10:45 am, beware turn on the time with + or - button, press confirm ✓ to go to the next step



Remote control

Bediening

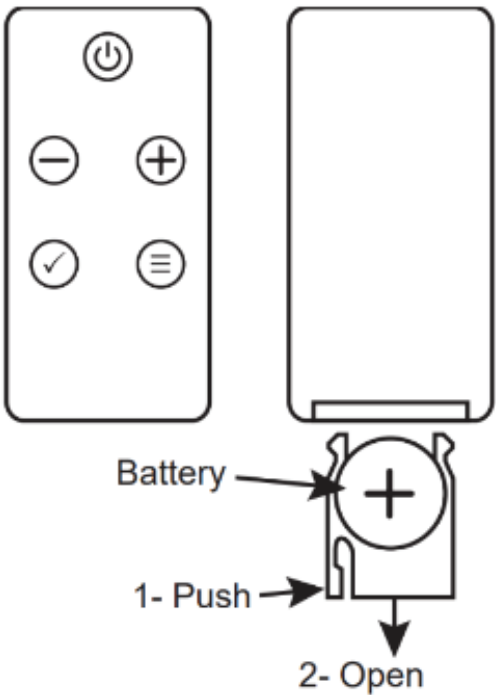
Use remote control Operation Service To operate the device with the remote control, the main switch (A) is in the **ON** position. All buttons on the remote control have exactly the same functions as on the control panel.

Using for the first time

When using for the first time Before using the remote control for the first time, pull the plastic seal to activate battery.

Empty battery

Empty battery If necessary, replace the battery with a CR2025 (3V) button battery



Troubleshooting

The appliance does not turn on	Check if a circuit breaker the power supply to the device did not interrupt
The appliance does not heat	Switch the appliance on for a few minutes to use the thermal circuit breaker reset
The appliance emits an odor	This can happen when the device for the first time is used or if it is long time has not been used. Clean the vents under the device

Extra information

Overheating protection

- This device is equipped with an overheating protection. The fireplace switches off automatically in case of overheating. For safety reasons the heating is not reset automatically.
- To reset the device, disconnect the device from the power supply for at least 15 minutes. Plug the device back in and turn it on.

Cleaning

Warning: Unplug the appliance from the power point.

General cleaning instructions

- The housing may be wiped with a slightly damp, lint-free cloth.
- **DO NOT** use abrasive cleaners, scouring pads, or steel wool.
- **DO NOT** use any cleaning agents.
- If necessary, remove dust particles in the air outlet openings with a vacuum cleaner.

Environmental protection – Directive 2002/96/EC

To preserve our environment and protect human health protect electrical waste and electronic devices to be removed in accordance with the specific rules agreed with the providers and the users. For this reason, this device should not be offered as general municipal waste.



The user has the right to take it to amunicipal collection point, where the device is reused, recycled or used for other purposes in accordance with the Directive.

- Power: 1500 W
- Power supply: 220-240V ~ 50Hz
- Class I
- IP20 : This device is not protected against splashing water. It's not suitable for use in a bathroom.
- Lighting: LED; not replaceable



Complies with all relevant EU directives

DE Wichtige Sicherheitshinweise

Bitte lesen Sie die Sicherheitshinweise sorgfältig durch, bevor sie das gerät verwenden

Warnung: Brandgefahr, Stromschlag, Körperverletzung und Sachschaden
Befolgen Sie vor der Verwendung dieses Geräts stets die Sicherheitshinweise bei Montage, Gebrauch und Wartung.

Sicherheitshinweise (Gebrauch)

- Dieses Gerät kann von Kindern ab 8 Jahren und Personen mit eingeschränkten körperlichen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder Mangel an Erfahrung und Wissen verwendet werden, wenn sie beaufsichtigt oder in die sichere Verwendung des Geräts eingewiesen wurden und die Bedienung verstehen Gefahren verbunden. Kinder dürfen nicht mit dem Gerät spielen. Reinigung und Benutzerwartung dürfen nicht von Kindern ohne Aufsicht durchgeführt werden.
- Kinder unter 3 Jahren sollten ferngehalten werden, es sei denn, sie werden ständig beaufsichtigt.
- Kinder im Alter von 3 Jahren und unter 8 Jahren dürfen das Gerät nur ein-/ ausschalten, wenn es in seiner vorgesehenen normalen Betriebsposition aufgestellt oder installiert wurde und sie beaufsichtigt oder bezüglich der sicheren Verwendung des Geräts unterwiesen wurden und die damit verbundenen Gefahren verstehen. Kinder im Alter von 3 Jahren und unter 8 Jahren dürfen das Gerät nicht anschließen, regulieren und reinigen oder Benutzerwartungen durchführen.
- ACHTUNG: Einige Teile dieses Produkts können sehr heiß werden und Verbrennungen verursachen. Wo Kinder und schutzbedürftige Personen anwesend sind, muss besondere Aufmerksamkeit geschenkt werden.
- WARNUNG: Decken Sie das Heizgerät nicht ab, um eine Überhitzung zu vermeiden.
- Wenn das Netzkabel beschädigt ist, muss es vom Hersteller, seinem Kundendienst oder einer ähnlich qualifizierten Person ersetzt werden, um Gefahren zu vermeiden
- Das Gerät darf nicht im Freien verwendet werden.
- Das Gerät ist nur für den Hausgebrauch bestimmt und nicht zur Raumbeleuchtung im Haushalt geeignet. Verwenden Sie dieses Gerät nicht für etwas anderes als den vorgesehenen Zweck.
- Betreiben Sie das Gerät nicht in einem Raum, in dem brennbare Flüssigkeiten, Lösungsmittel oder Lacke gelagert werden und/oder in dem brennbare Dämpfe vorhanden sein können.
- Das Gerät muss in einem Mindestabstand von einem Meter zu brennbaren Materialien und Gegenständen (Vorhänge, Bettwäsche, Textilien, Papier usw.) aufgestellt werden.
- Versuchen Sie nicht, dieses Gerät zu zerlegen, zu reparieren oder selbst Änderungen vorzunehmen. Dieses Gerät enthält keine Teile, die separat verwendet werden können.
- Bewahren Sie Kunststoffverpackungen außerhalb der Reichweite von Kindern auf.
- Luft ein- und -Austritts Öffnungen dürfen keinesfalls abgedeckt oder zugestellt werden. Stecken Sie keine Gegenstände in diese Öffnungen.
- Üben Sie keinen Druck oder Schlag auf das Gerät aus.
- Stellen Sie keine Gegenstände (Holzscheite, Steine, Töpferwaren usw.) auf den Elektrokamin, die nicht für diesen Zweck bestimmt sind.
- Das Heizgerät darf nicht direkt unter einer Steckdose angeordnet werden.
- WARNUNG: Trennmittel mit allpoliger Kontakttrennung müssen in den eingebaut werden
- Festverdrahtung gemäß den Verdrahtungsregeln.
- ACHTUNG : Um eine Gefährdung durch versehentliches Zurücksetzen des Überhitzungsschutzes zu vermeiden, dieses Gerät
- darf nicht über ein externes Schaltgerät, wie z. B. eine Zeitschaltuhr, gespeist oder an einen Stromkreis angeschlossen werden
- wird vom Versorgungsunternehmen regelmäßig ein- und ausgeschaltet.
- WARNUNG: Dieses Gerät darf nur als stationäres Gerät verwendet werden. Es muss senkrecht und sicher befestigt werden
- an einer senkrechten Wand. Jede andere Position ist potenziell gefährlich.
- WARNUNG: Dieses Gerät ist nicht gegen Spritzwasser geschützt. Es ist nicht für den Einsatz im Badezimmer geeignet.
- Verwenden Sie dieses Heizgerät nicht in unmittelbarer Nähe eines Bades, einer Dusche oder eines Schwimmbeckens.
- ACHTUNG: Installation durch einen Fachmann gemäß den in Ihrem Land geltenden Installationsnormen
- (NF C15-100 für Frankreich oder gleichwertig für andere Länder).

Punkte, die Sie vor Beginn überprüfen sollten

- Nur für den Hausgebrauch.
- Kinder oder andere Personen, die das Gerät nicht sicher bedienen können, dürfen dieses Gerät nicht benutzen.
- Bitte entsorgen Sie Plastikverpackungen ordnungsgemäß und bewahren Sie sie außerhalb der Reichweite von Kindern auf.
- Das Gerät ist als zusätzliche Wärmequelle konzipiert, nicht als Wärmequelle Hauptheizgerät

Einstieg

- Nehmen Sie das Gerät aus der Verpackung.
- Entfernen Sie alle Verpackungen vom Produkt.
- Bewahren Sie die Verpackung auf, solange die Garantie gültig ist.
- Montieren Sie den Kamin. Stecken Sie dann das Netzkabel in eine 230-Volt-Steckdose mit Schutzkontakt.

Spezifikationen:

- Verbrauch: 10 Watt
- Wartungsfrei
- Funktioniert mit LED-Leuchten
- Einstellbare Flammen
- Fernbedienung
- Heizung: 0 – 750 – 1500 Watt (einstellbar)
- Energie: 220-240V ~ 50Hz
- Stecker: EU geerdet
- Garantie: 2 Jahre auf

Betrieb

Der Kamin kann mit dem Bedienfeld am Gerät oder mit der mitgelieferten Fernbedienung gesteuert werden.

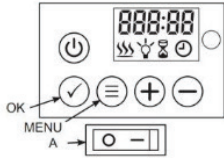


Steuerung



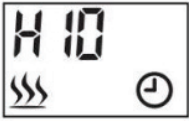
Heizen

- Drücken Sie die Taste + oder -, um die Kochstufe auszuwählen wechseln. Die Heizung beginnt, wenn das Set Temperatur ist höher als Raumtemperatur. Temperaturbereich 10°C bis 30°C.



Hauptschalter

- Drücken Sie den Knopf A in die „ON“-Position (-) oder in die Position „AUS“ (O).



Zeit einstellen

- Drücken Sie die Taste ⏸ um das Flammenbild zu starten oder zu stoppen.
- Das Heizzymbol 🔥 wird angezeigt und der Kamin beginnt zu heizen, wenn die Raumtemperatur niedriger als die Temperatureinstellung ist (standardmäßig 10 Grad C).
- Das Uhrensymbol blinkt ⌚, wenn die Uhrzeit noch nicht eingestellt ist. Befolgen Sie die Schritte unter „Zeiteinstellung“, um die Zeit einzustellen.
- Zwei kurze Pieptöne, deren Tonhöhe ansteigt, wenn aktiviert, und drei Pieptöne, die an Tonhöhe abnehmen, wenn ausgeschaltet. Beim Einschalten werden die Heizstufe, die eingestellte Temperatur und das Uhrensymbol ⌚ angezeigt. Die Anzeige verschwindet nach 60 Sekunden ohne Wartung. Drücken Sie eine beliebige Taste, um die Anzeige wieder anzuzeigen.



Sperren der Tasten

- Halten Sie die Taste ✓ länger als 6 Sekunden gedrückt, um die Tasten zu sperren oder zu entsperren, „LOC“ wird angezeigt und zeigt an, dass die Tasten gesperrt sind.
- Nach dem Sperren blinkt „LOC“ 6 Sekunden lang und verschwindet dann, drücken Sie eine beliebige Taste und „LOC“ blinkt erneut.

Der Taste ⏸ ist nie gesperrt.



Flammenbild einstellen

- Taste ≡ drücken bis „bri“ blinkt. Bestätigen Sie mit ✓
- Drücken Sie dann die Taste + oder -, um die Flammenstufe zu ändern. Die Flammenhöhe hat 5 Einstellungen.



Temperatur einstellen H

- Taste drücken ≡ bis „H“ erscheint.
- Passen Sie die Einstellung mit der + oder - Taste an.
- Bestätigen Sie die Einstellung mit ✓



Temperatur einstellen L

- Taste drücken ≡ bis „L“ erscheint.
- Passen Sie die Einstellung mit der + oder - Taste an.
- Bestätigen Sie die Einstellung mit ✓



Celsius/Fahrenheit

- Taste ≡ 3 Sekunden lang drücken, bis C oder F erscheint.
- Passen Sie die Einstellung mit der + oder - Taste an



Einstellung: Fenster öffnen

- Drücken Sie ≡ bis NNode (MODE) erscheint. Bestätigen mit ✓

- Wählen Sie im Menü **ÖFFNEN, EIN oder AUS**. Das Heizfunktion schaltet sich bei **EIN** aus, wenn die Temperatur im Raum innerhalb von 10 Minuten mit sinkt um mehr als 4 Grad.



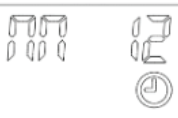
Timer

- Drücken Sie ≡ bis ⌚ erscheint. Bestätigen mit ✓
- Drücken Sie dann die Taste + oder -, um den Timer einzustellen zu setzen.



Menü weitere Funktionen

- Drücken Sie ≡ bis NNode erscheint. Bestätigen mit ✓
- Drücken Sie dann die Taste + oder -, um auszuwählen gewünschtes Menü.



Einstellung: Monat

- Drücken Sie im Menü TIME auf + oder -, um M auszuwählen (MONAT).
- Bestätigen Sie mit ✓ und gehen Sie zum nächsten Schritt



Einstellung: Tag des Monats

- Drücken Sie im Menü TIME auf + oder -, um d (Tag) auszuwählen des Monats).
- Bestätigen Sie mit ✓ und gehen Sie zum nächsten Schritt



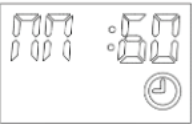
Einstellung: Uhr (Uhrzeit)

- Drücken Sie ≡ bis 7INNE (ZEIT) erscheint. Bestätigen mit ✓
- Wählen Sie im Menü Tag 1 bis Tag 7 aus (D1 = Montag) und mit bestätige✓



Einstellung: Stunden

- Drücken Sie im Menü TIME auf + oder -, um H (STUNDE) auszuwählen. zur Auswahl. Bestätigen Sie mit ✓ und gehen Sie zu nächster Schritt



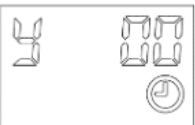
Einstellung: Minuten

- Drücken Sie im Menü **TIME** auf + oder -, um **M** auszuwählen (**MINUTEN**). Bestätigen Sie mit ✓ und gehen Sie zum nächsten Schritt



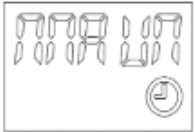
Einstellung: Sekunden

- Drücken Sie im Menü **TIME** auf + oder -, um **S** auszuwählen (**SEKUNDEN**). Bestätigen Sie mit ✓ und gehen Sie zum nächsten Schritt



Einstellung: Jahr

- Drücken Sie im Menü **TIME** auf + oder -, um **Y** auszuwählen (**JAHR**). Bestätigen Sie mit ✓ und gehen Sie zum nächsten Schritt



Set: Wochentimer

- Drücken Sie ≡ bis **NNANU (MANU)** erscheint. Bestätigen mit ✓



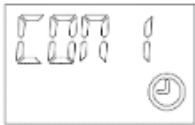
Einstellung: Wählen Sie die Tage aus

- **Y** = ausgewählt; **N** = nicht ausgewählt



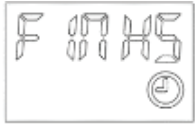
Stellen Sie die Endzeit des Tages ein

- Geben Sie die tägliche Schließzeit ein, die Zeit, die wird erstmals angezeigt ist die Schließzeit, Zuerst die Schließzeit einstellen,
- Klicken Sie auf Bestätigen ✓ und stellen Sie dann die ein Schlussminuten, wie die digitale Röhre wird angezeigt, die ganz linke Anzeige E 15: bedeutet, dass die Schließzeit 15:00 Uhr ist, klicken Sie auf Bestätigungstaste und stellen Sie dann die Minute ein in, die digitale Röhre zeigt E:30 an, heißt es die Schließzeit ist 15:30 Uhr, stellen Sie die Uhrzeit mit + ein oder - Taste, klicken Sie auf die Bestätigungstaste ✓ und gehen Sie zum nächsten Schritt



Einstellungen abgeschlossen

- Wenn das Display **CON1** anzeigt, bedeutet Damit ist die Einstellung abgeschlossen. Drücken Sie auf die Bestätigungstaste ✓, um die Verwendung zu überprüfen + oder - Taste, um **CON2 CON3 CON4 FIN5H** auszuwählen Auswählen. Wenn **CON2** ausgewählt ist, wird die Einstellung ab dem ersten Schritt.



Finish

- **“FINISH”** (BEENDEN) bedeutet, dass die Einstellung abgeschlossen ist, drücken Sie auf der Bestätigungsschaltfläche ✓ und der wöchentlichen Die Zeiteinstellung ist abgeschlossen



Timerprogramm verwenden

- Drücken Sie die Bestätigungstaste ✓ und wählen Sie aus **MODUS**. Geben Sie die Funktion von PRO6 mit dem + ein oder – Taste
- Klicken Sie auf die Bestätigungsschaltfläche ✓, um An und aus Zur Eingabe wählen Sie mit der Taste + oder – aus
- EIN bedeutet öffnen, ✓US bedeutet schließen, klicken die Bestätigungstaste, um nach dem zu beenden Auswählen



Timer

- Klicken Sie auf die Bestätigungsschaltfläche, ✓ um weitergehen und JA zur Auswahl mit + oder – Taste
- **ON** bedeutet nicht klar, **YES** bedeutet klar. Klicken Sie dazu auf die Bestätigungsschaltfläche ✓ Komplett
- **HINWEIS:** Maximal 24 Programme können eingestellt werden.



Hohe oder niedrige Erwärmung

- Auf hohe und niedrige Hitze gehen, zuerst geben **H** stark erhitzen und dann **L** geben niedrige Heizung wieder, verwenden Sie die + oder – Taste, um H oder L auszuwählen, und klicken Sie dann auf Bestätigungstaste zum Einstellen der Temperatur zu starten, standardmäßig 10°C.
- Wählen Sie mit der Taste + oder – die gewünschte Temperatur aus zur Auswahl. Wählen Sie beispielsweise H25, klicken Sie auf die Bestätigungstaste ✓ und gehen Sie zum nächsten Schritt



Stellen Sie die Startzeit des Tages ein

- Geben Sie die Öffnungszeit jedes Tages, die Zeit, die wird erstmals angezeigt, die Öffnungszeit. Stellen Sie zuerst die Öffnungszeit ein, klicken Sie bestätigen ✓ und dann die Öffnungsminute einstellen in, wie auf dem Display angezeigt, die ganz linke Anzeige **S 10:** es bedeutet dass die Öffnungszeit 10:00 Uhr ist, klicken Sie auf die Bestätigungstaste ✓ zum Zurücksetzen der Minute eingestellt, die digitale Röhre zeigt **S: 45** Minuten, die Öffnungszeit ist also 10:45 Uhr, Pass Schalten Sie die Zeit mit der + oder – Taste ein, drücken Sie die Bestätigungstaste ✓ um zum nächsten Schritt zu gehen

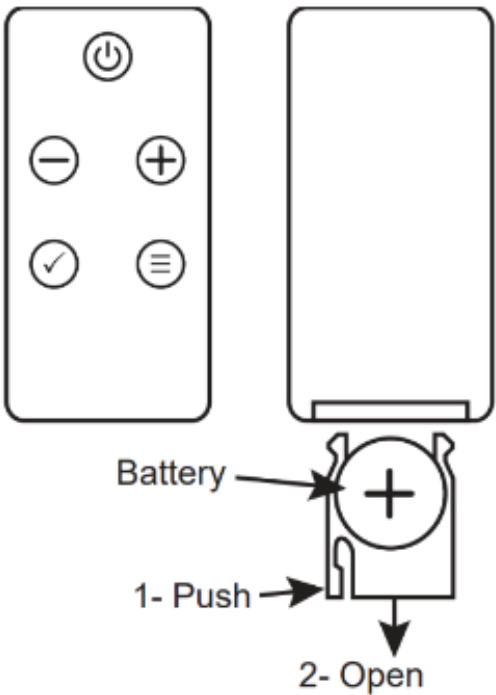


Fernbedienung verwenden

Fernbedienung
Betrieb Um das Gerät mit der Fernbedienung zu bedienen, die Hauptschalter (**A**) befindet sich in der Position **ON**. Alle Tasten auf der Fernbedienung haben genau die gleichen Funktionen wie auf dem Bedienfeld.

Bei der ersten Verwendung
Ziehen Sie vor der ersten Verwendung der Fernbedienung die Kunststoffdichtung zu Batterie zu aktivieren.

Batterie leer
Ersetzen Sie bei Bedarf die Batterie durch eine CR2025 (3V) Knopfatterie.



Fehlerbehebung

Das Gerät schaltet sich nicht ein	Überprüfen Sie, ob a Leistungsschalter der Stromversorgung des Geräts unterbrach nicht
Das Gerät heizt nicht	Schalten Sie das Gerät einige Zeit ein Minuten, um die Thermik zu nutzen Leistungsschalter zurückgesetzt
Das Gerät gibt einen Geruch	ab Dies kann passieren, wenn das Gerät zum ersten Mal verwendet wird oder lang ist Zeit wurde nicht verwendet. Reinigen Sie die Lüftungsschlitze unter dem Gerät

Zusatzinformation

Überhitzungsschutz

- Dieses Gerät ist mit einem Überhitzungsschutz ausgestattet. Der Kamin schaltet sich bei Überhitzung automatisch ab. Aus Sicherheitsgründen die Heizung wird nicht automatisch zurückgesetzt.
- Um das Gerät zurückzusetzen, trennen Sie das Gerät vom Stromversorgung für mindestens 15 Minuten. Stecken Sie das Gerät wieder ein und Mach es an.

Reinigung
Achtung: Trennen Sie das Gerät vom Stromnetz.

Allgemeine Reinigungshinweise

- Das Gehäuse kann mit einem leicht feuchten, fusselfreien Tuch abgewischt werden.
- **KEINE** Scheuermittel, Scheuerschwämme oder Stahlwolle verwenden.
- **KEINE** Reinigungsmittel verwenden.
- Ggf. Staubpartikel in den Luftaustrittsöffnungen entfernen mit Staubsauger.

Umweltschutz – Richtlinie 2002/96/EG
Zum Schutz unserer Umwelt und zum Schutz der menschlichen Gesundheit Schutz von Elektroschrott und elektronischen Geräten gemäß den besonderen Vorschriften zu entfernen mit den Anbietern und den Nutzern abgestimmt.



Aus diesem Grund sollte dieses Gerät nicht pauschal angeboten werden Siedlungsabfälle. Der Benutzer hat das Recht, es zu a kommunale Sammelstelle, wo das Gerät wiederverwendet, recycelt bzw für andere Zwecke gemäß der Richtlinie verwendet werden.

- Leistung: 1500 W
- Stromversorgung: 220-240 V ~ 50 Hz
- Klasse I
- IP20 : Dieses Gerät ist nicht gegen Spritzwasser geschützt. Es ist nicht geeignet für den Einsatz im Badezimmer.
- Beleuchtung: LED; nicht ersetzbar



Erfüllt alle relevanten EU-Richtlinien

FR Instructions de sécurité

Veuillez lire attentivement les conseils de sécurité avant d'utiliser l'appareil

Avertissement : risque d'incendie, d'électrocution, de blessures corporelles et de dégâts matériels. Avant d'utiliser cet appareil, suivez toujours les consignes de sécurité lors du montage, de l'utilisation et de l'entretien.

Conseils de sécurité (Utilisation)

- Cet appareil peut être utilisé par des enfants âgés de 8 ans et plus et des personnes ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites ou un manque d'expérience et de connaissances s'ils ont reçu une supervision ou des instructions concernant l'utilisation de l'appareil en toute sécurité et comprennent les dangers encourus. Les enfants ne doivent pas jouer avec l'appareil. Le nettoyage et l'entretien par l'utilisateur ne doivent pas être effectués par des enfants sans surveillance.
- Les enfants de moins de 3 ans doivent être tenus à l'écart à moins d'être surveillés en permanence.
- Les enfants âgés de 3 ans à moins de 8 ans ne doivent allumer/éteindre l'appareil qu'à condition qu'il ait été placé ou installé dans sa position de fonctionnement normale prévue et qu'ils aient reçu une supervision ou des instructions concernant l'utilisation de l'appareil en toute sécurité. et comprendre les dangers encourus. Les enfants âgés de 3 ans à moins de 8 ans ne doivent pas brancher, régler et nettoyer l'appareil ou effectuer l'entretien de l'utilisateur.
- ATTENTION : Certaines parties de ce produit peuvent devenir très chaudes et provoquer des brûlures. Une attention particulière doit être accordée là où des enfants et des personnes vulnérables sont présents.
- ATTENTION : Afin d'éviter une surchauffe, ne couvrez pas le radiateur.
- Si le cordon d'alimentation est endommagé, il doit être remplacé par le fabricant, son agent de service ou des personnes de qualification similaire afin d'éviter tout danger.
- L'appareil ne doit pas être utilisé à l'extérieur.
- L'appareil est destiné à un usage domestique uniquement et ne convient pas à l'éclairage d'une pièce domestique. N'utilisez pas cet appareil à d'autres fins que celles pour lesquelles il a été conçu.
- Ne pas faire fonctionner l'appareil dans une pièce où sont stockés des liquides inflammables, des solvants ou des vernis et/ou où des vapeurs inflammables peuvent exister.
- L'appareil doit être placé à une distance minimale d'un mètre des matériaux et objets inflammables (rideaux, literie, textiles, papier, etc.)
- N'essayez pas de démonter cet appareil, de le réparer ou d'effectuer des modifications vous-même. Cet appareil ne contient aucune pièce pouvant être utilisée séparément.
- Gardez les emballages en plastique hors de portée des enfants.
- Les orifices d'entrée et de sortie d'air ne doivent en aucun cas être recouverts ou obstrués. N'insérez aucun objet dans ces événements.
- N'exercez aucune pression sur l'appareil et ne le cognez pas.
- Ne posez pas d'objets (bûches de bois, pierres, poterie, etc.) sur le foyer électrique autres que ceux prévus à cet effet.
- Le radiateur ne doit pas être situé juste en dessous d'une prise de courant.
- ATTENTION : Des moyens de déconnexion ayant une séparation des contacts sur tous les pôles doivent être incorporés dans le
- câblage fixe conformément aux règles de câblage.
- ATTENTION : Afin d'éviter un danger dû à un réarmement intempestif du coupe-circuit thermique, cet appareil
- ne doit pas être alimenté par un dispositif de commutation externe, tel qu'une minuterie, ou connecté à un circuit qui
- est régulièrement allumé et éteint par le service public.
- AVERTISSEMENT : Cet appareil doit être utilisé uniquement comme appareil fixe. Il doit être fixé verticalement et solidement
- à un mur vertical. Toute autre position est potentiellement dangereuse.
- ATTENTION : Cet appareil n'est pas protégé contre les projections d'eau. Il ne convient pas pour une utilisation dans une salle de bain.
- N'utilisez pas ce radiateur à proximité immédiate d'un bain, d'une douche ou d'une piscine.
- ATTENTION : à installer par un professionnel conformément aux normes d'installation en vigueur dans votre pays
- (NF C15-100 pour la France ou équivalent pour les autres pays).

Points à vérifier avant de commencer

- Pour usage domestique uniquement.
- Les enfants ou toute autre personne incapable d'utiliser l'appareil en toute sécurité ne doivent pas utiliser cet appareil.
- Veuillez jeter les emballages en plastique de manière appropriée et gardez-les hors de portée des enfants.
- L'appareil est conçu pour être utilisé comme source de chaleur supplémentaire, et non pour être utilisé comme appareil de chauffage principal

Commencer

- Retirez l'appareil de la boîte.
- Retirez tout emballage du produit.
- Conservez l'emballage tant que la garantie est valide.
- Montez le foyer. Branchez ensuite le cordon d'alimentation dans une prise de terre de 230 volts.

Caractéristiques:

- Consommation : 10 watts
- Sans entretien
- Fonctionne avec des lumières LED
- Flammes réglable
- Télécommande
- Chauffage : 0 – 750 - 1500 Watt (réglable)
- Prise : EU mise à la terre
- Garantie : 2 ans

Opération

Le foyer peut être contrôlé avec le panneau de l'appareil ou avec la télécommande incluse.

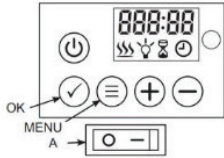


Commande



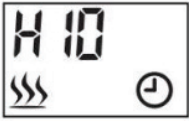
Chaleur

- Appuyez sur le bouton + ou - pour sélectionner le réglage de chaleur changer. Le chauffage démarre lorsque le réglage la température est supérieure la température ambiante. Plage de température 10°C à 30°C.



Interrupteur principal

- Poussez le bouton **A** en position « **ON** » (-) ou sur la position « **ARRÊT** » (O).



Réglage du temps

- Appuyez sur le bouton pour démarrer l'image de la flamme ou pour l'arrêter.
- L'icône de chauffage s'affiche et le foyer commence à chauffer lorsque la température ambiante est inférieure à la température réglée (par défaut 10 degrés C.)
- L'icône de l'horloge clignote si l'heure n'est pas encore réglée. Suivez les étapes de « Réglage de l'heure » pour régler l'heure.
- Deux bips courts dont la hauteur augmente lorsqu'ils sont activés et trois bips dont la hauteur diminue lorsqu'ils sont désactivés. Lorsqu'il est allumé, le niveau de chauffage, la température réglée et l'icône de l'horloge s'affichent. L'affichage disparaît après 60 secondes sans aucun service. Appuyez sur n'importe quel bouton pour afficher l'écran à nouveau.



Verrouiller les boutons

- Maintenez le bouton enfoncé pendant plus de 6 secondes pour verrouiller ou déverrouiller les boutons, « **LOC** » s'affiche et indique que les boutons sont verrouillés.
- Une fois verrouillé, « **LOC** » clignote pendant 6 secondes puis disparaît, appuyez sur n'importe quel bouton et « **LOC** » clignote à nouveau.

Le bouton n'est jamais verrouillé.



Ajuster l'image de la flamme

- Appuyez sur le bouton jusqu'à ce que « **bri** » clignote. Validez avec Appuyez ensuite sur la touche + ou - pour régler le niveau de flamme à modifier. La hauteur de la flamme a 5 réglages.



Régler la température H

- Appuyez sur le bouton jusqu'à ce que « **H** » s'affiche.
- Ajustez le réglage avec la touche + ou -
- Confirmez le réglage avec



Régler la température L

- Appuyez sur le bouton jusqu'à ce que « **L** » s'affiche.
- Ajustez le réglage avec la touche + ou -
- Confirmez le réglage avec



Celsius/Fahrenheit

- Appuyez sur le bouton pendant 3 secondes jusqu'à ce que C ou F apparait.
- Ajustez le réglage avec la touche + ou -



Paramètre : Ouvrir la fenêtre

- Appuyez jusqu'à **NNode (MODE)** apparaît. Confirmer avec
- Dans le menu, sélectionnez **OPEN, ON** ou **OFF**. La la fonction de chauffage s'éteint lorsqu'elle est activée lorsque le température ambiante dans les 10 minutes avec baisse de plus de 4 degrés.



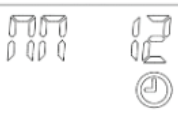
Minuteur

- Appuyez sur jusqu'à ce que s'affiche. Confirmer avec
- Appuyez ensuite sur le bouton + ou - pour régler la minuterie.



Menu autres fonctions

- Appuyez jusqu'à **NNode** apparaît. Confirmer avec
- Appuyez ensuite sur le bouton + ou - pour sélectionner le menu souhaité.



Réglage : mois

- Dans le menu **TIME**, appuyez sur + ou - pour sélectionner le **M (MOIS)**.
- Confirmez avec et passez à l'étape suivante



Réglage : jour du mois

- Dans le menu **TIME**, appuyez sur + ou - pour sélectionner le **jour du mois**.
- Confirmez avec et passez à l'étape suivante



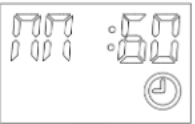
Réglage : horloge (heure)

- Appuyez sur jusqu'à ce que **7INNE (HEURE)** s'affiche. Confirmer avec
- Dans le menu, sélectionnez le jour 1 au jour 7 (**J1 = lundi**) et validez avec



Réglage : heures

- Dans le menu **TIME**, appuyez sur + ou - pour sélectionner **H (HEURE)** pour sélectionner. Validez avec et accédez à l'étape suivante



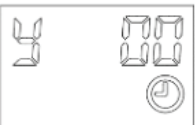
Réglage : minutes

- Dans le menu **TIME**, appuyez sur + ou – pour sélectionner le **M (MINUTES)**. Confirmez avec ✓ et allez à l’étape suivante



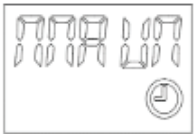
Réglage : secondes

- Dans le menu **TIME**, appuyez sur + ou – pour sélectionner le **S (SECONDES)**. Confirmez avec ✓ et passer à l’étape suivante



Réglage : année

- Dans le menu **TIME**, appuyez sur + ou – pour sélectionner le **Y (AN)**. Confirmez avec ✓ et allez à l’étape suivante



Réglage: Minuterie hebdomadaire

- Appuyez ≡ jusqu’à **NNANU (MANU)** apparaît. Confirmer avec ✓



Réglage : sélectionnez les jours

- Y** = sélectionné ; **N** = non sélectionné

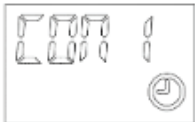


Définir l'heure de fin de la journée

- Entrez l’heure de fermeture quotidienne, l’heure à laquelle s’affiche pour la première fois est le heure de fermeture, réglez d’abord l’heure de fermeture,



- Cliquer sur valider ✓ puis paramétrer le dernières minutes, alors que le tube numérique devient affiché, l’affichage le plus à gauche E 15 : signifie que l’heure de fermeture est 15h00, cliquez sur le bouton de confirmation, puis réglez les minutes dans, le tube numérique affiche E:30, cela signifie l’heure de fermeture est 15h30, ajustez l’heure avec + ou -, cliquez sur le bouton confirmer ✓ et allez à la prochaine étape



Réglages terminés

- Si l’écran affiche **CON1**, signifie ceci que le réglage est terminé. Appuyez sur le bouton de confirmation pour vérifier ✓ si vous utilisez Bouton + ou - pour sélectionner **CON2 CON3 CON4 FIN5H** Sélection. Lorsque **CON2** est sélectionné, le réglage dès la première étape.



Finish

- “FINISH” (TERMINER)** signifie que le réglage est terminé, appuyez sur sur le bouton de confirmation ✓ et l’hebdomadaire le réglage de la synchronisation est terminé



Utiliser le programme de minuterie

- Appuyez sur le bouton Confirmer ✓ et sélectionnez **MODE**. Entrez la fonction de **PRO6** avec le + ou – bouton
- Cliquez sur le bouton de confirmation pour ✓ Allumé et éteint pour entrer, sélectionnez avec la touche + ou –
- ON** signifie ouvrir, **OFF** signifie fermer, cliquer le bouton de confirmation ✓ pour terminer après le Sélection



Minuteur (=Timer)

- Cliquez sur le bouton de confirmation pour ✓ continuer et **OUI** pour sélectionner avec le bouton + ou –
- ON** signifie pas clair, **OUI** signifie dégager. Cliquez sur le bouton de confirmation ✓ pour Achevée
- REMARQUE** : Un maximum de 24 les programmes sont réglés.



Chauffage haut ou bas

- Passez à haute et basse température, donnez d’abord **H** chauffage élevé puis donner **L** chauffage bas à nouveau, utilisez le bouton + ou – pour sélectionner **H** ou **L**, puis cliquez sur le bouton de confirmation pour régler la température pour commencer, 10°C par défaut.
- Utilisez le bouton + ou – pour sélectionner la température souhaitée pour sélectionner. Par exemple, sélectionnez H25, cliquez sur le bouton de confirmation ✓ et passez à l’étape suivante



Définir l'heure de début de la journée

- Entrez l’heure d’ouverture de chaque jour, l’heure à laquelle s’affiche pour la première fois, le horaire d’ouverture. Définissez d’abord l’heure d’ouverture, cliquez sur validez ✓ puis réglez la minute d’ouverture dans, comme indiqué sur l’écran, l’affichage le plus à gauche **S 10** : cela signifie que l’heure d’ouverture est 10h00, cliquez sur le bouton de confirmation ✓ pour réinitialiser les minutes réglé, le tube numérique affiche **S : 45** minutes, cela signifie que l’heure d’ouverture est de 10h45, passez allumez l’heure avec le bouton + ou – , appuyez sur confirmer ✓ pour passer à l’étape suivante



Utiliser la télécommande

la télécommande

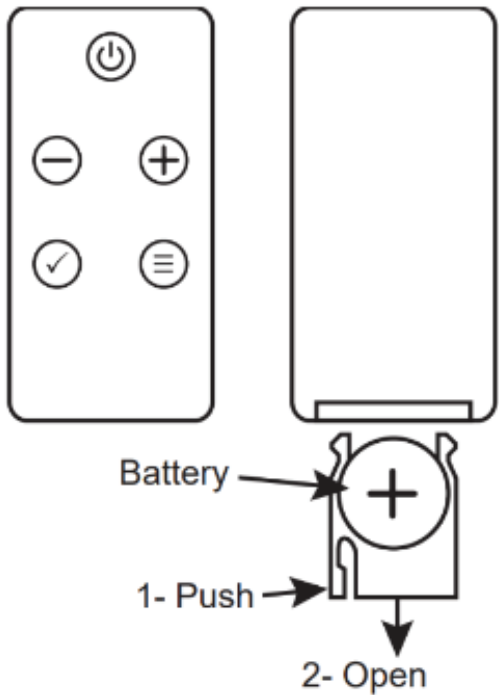
Fonctionnement Pour commander l’appareil avec la télécommande, le l’interrupteur principal (**A**) est en position **ON**. Tous les boutons du télécommande ont exactement les mêmes fonctions que sur le panneau de commande.

Lors de la première utilisation

Avant d’utiliser la télécommande pour la première fois, tirez sur le joint en plastique pour activer la batterie.

Batterie vide

Si nécessaire, remplacez la pile par une Pile bouton CR2025 (3V)



Dépannage

L'appareil ne s'allume pas	Vérifiez si un disjoncteur le alimentation de l'appareil n'a pas interrompu L'appareil ne chauffe pas
L'appareil ne chauffe pas	Allumez l'appareil quelques minutes pour utiliser le thermique réarmement du disjoncteur
L'appareil émet une odeur	Cela peut arriver lorsque le appareil pour la première fois est utilisé ou s'il est long le temps n'a pas été utilisé. Nettoyer les événements sous l'appareil

Informations supplémentaires

Protection contre la surchauffe

- Cet appareil est équipé d’une protection contre la surchauffe. La cheminée s’éteint automatiquement en cas de surchauffe. Pour des raisons de sécurité le chauffage ne se réinitialise pas automatiquement.
- Pour réinitialiser l’appareil, débranchez l’appareil de la alimentation pendant au moins 15 minutes. Rebranchez l'appareil et rallume-le.

Nettoyage

Avertissement : Débranchez l'appareil de la prise électrique.

Instructions générales de nettoyage

- Le boîtier peut être essuyé avec un chiffon non pelucheux légèrement humide.
- N’UTILISEZ PAS** de nettoyeurs abrasifs, de tampons à récurer ou de laine d’acier.
- N’UTILISEZ PAS** de produits de nettoyage.
- Si nécessaire, enlevez les particules de poussière dans les ouvertures de sortie d’air avec un aspirateur.

Protection de l’environnement – Directive 2002/96/CE

Pour préserver notre environnement et protéger la santé humaine protéger les déchets électriques et les appareils électroniques à supprimer selon les règles spécifiques convenu avec les fournisseurs et les utilisateurs.



Pour cette raison, cet appareil ne doit pas être proposé comme général déchets municipaux. L'utilisateur a le droit de le rapporter à un point de collecte municipal, où l’appareil est réutilisé, recyclé ou utilisé à d’autres fins conformément à la directive.

- Puissance : 1 500 W
- Alimentation : 220-240 V ~ 50 Hz
- Classe I
- IP20 : Cet appareil n’est pas protégé contre les projections d’eau. Ce n’est pas adapté pour une utilisation dans une salle de bain.
- Eclairage : LED ; non remplaçable



Conforme à toutes les directives européennes pertinentes

C L E A N F I R E S Y S T E M
XARALYN®

T. (+31) (0)226 - 33 14 20 | info@xaralyn.com | www.xaralyn.com